

*Air Canada*

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** J'ai écouté attentivement le député d'Essex—Windsor. Le député de Calgary-Ouest a toutefois présenté une motion à la Chambre. Je dois la faire mettre aux voix immédiatement, car on ne peut pas la débattre. Par conséquent, plaît-il à la Chambre d'adopter la motion?

**Des voix:** D'accord.

**Des voix:** Non.

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** Que tous ceux qui sont en faveur de la motion veuillent bien dire oui.

**Des voix:** Oui.

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** Que tous ceux qui sont contre veuillent bien dire non.

**Des voix:** Non.

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** À mon avis, les oui l'emportent.

*Et plus de cinq députés s'étant levés:*

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** Convoquez les députés.

(La motion de M. Hawkes, mise aux voix, est adoptée.)

● (1630)

*(Vote n° 474)*

POUR

Députés

Attwell	Gormley
Belsher	Gottselig
Bertrand	Greenaway
Binns	Halliday
Blackburn	Harvey
(Jonquière)	Hawkes
Blenkarn	Holtmann
Bourgault	Jacques
Browes	Jardine
Cardiff	Jepson
Champagne	Joncas
(Champlain)	Kempling
Clinch	Ladouceur
Cooper	Landry
Corbett	Layton
Cossitt	Lewis
Crofton	Mailly
Darling	Malone
Daubney	Marin
de Cotret	Mayer
Dommm	Mazankowski
Edwards	McDermid
Ellis	Mitges
Epp	Moore
(Provencher)	Nicholson
Fennell	(Niagara Falls)
Fontaine	Nickerson
Forrestall	Nowlan
Fraleigh	Oberle
Girard	O'Neil

Oostrom
Pennock
Plourde
Price
Reid
Reimer
St-Julien
Scott
(Hamilton—Wentworth)
Siddon
Stewart
Tardif
(Charlesbourg)
Taylor
Thacker
Towers
Tupper
Turner
(Ottawa—Carleton)
Valcourt
Van De Walle
Vincent
White
Wilson
(Swift Current
—Maple Creek)
Witer—78

CONTRE

Députés

Allmand	Gauthier	McDonald
Axworthy	Hopkins	(Broadview—
Benjamin	Isabelle	Greenwood)
Boudria	Jewett	Mitchell
Caccia	Kaplan	Orlikow
Copps	Keeper	Parry
de Corneille	Killens	Prud'homme
Epp	Langdon	Riis
(Thunder Bay—	Manly	Skelly
Nipigon)	Marchi	Waddell—28
Finestone		
Frith		

● (1700)

**La présidente suppléante (Mme Champagne):** Je déclare la motion adoptée. Passons à l'ordre du jour.

## ORDRES INSCRITS AU NOM DU GOUVERNEMENT

[Traduction]

### LA LOI SUR LA PARTICIPATION PUBLIQUE AU CAPITAL D'AIR CANADA

#### MESURE D'ÉTABLISSEMENT

**L'hon. Robert de Cotret (au nom du président du Conseil privé)** propose: Que le projet de loi C-129, prévoyant la prorogation d'Air Canada sous le régime de la Loi sur les sociétés commerciales canadiennes ainsi que l'émission et la vente de ses actions au public, soit lu pour la 3<sup>e</sup> fois et adopté.

**M. Jim Hawkes (secrétaire parlementaire du vice-premier ministre et président du Conseil privé):** Madame la Présidente, c'est vraiment un plaisir pour moi de pouvoir parler au nom du gouvernement, en particulier du vice-premier ministre (M. Mazankowski), le député de Vegreville, en Alberta.

**Des voix:** C'est de l'obstruction systématique.

**M. Hawkes:** C'est un sujet qui lui est cher et c'est, à mon avis, une réussite dont il peut être fier que nous soyons parvenus à une étape aussi avancée du processus. C'est aussi la première fois en mes neuf ans au Parlement du Canada que je bénéficie d'un article de notre Règlement.

**Une voix:** Neuf ans, c'est trop long.

**M. Hawkes:** Cet article m'accorde un temps illimité. La tentation est extrêmement forte. Il y a tant de choses que j'aimerais dire, mais j'essaierai de faire en sorte que mes commentaires restent relativement brefs et, espérons-le, la Chambre jugera bon de suivre cet exemple et fera diligence . . .

**Une voix:** Cela ne sera pas le cas. Je le garantis.